



Nro. 52.

A' FELS. AUSTR. CSÁSZÁR, ES AP. KIRÁLY
KEGYELMES ENGEDELMÉBÖL.

Indúlt Bétsből, Kedden Junius 28-dik napján,
1808-ik esztendőben.

Frantzia Birodalom.

Páris, Jun. 11-ikén. Jósef Napolyi Király Bayonnében a' Kormányfzék' épületében van szállva. A' már oda érkezett Spanyol Követek már audien-tziára vezettették magokat hozzá, 's nagy betsülettel fogadtattak. — A' Madridi leg ujjabb Ujságban erőssítik, kogy egész Spanyol országban tsendefség uralkodik, és hogy azon hírek mellyek az Ország-nak külömbkülömb városaiban kiütött zendülések fe-lől elterjedtek volt, mint költemények lettek volna.

Az a' Marsac nevü kastély, a' hol még mind eddig lakik Napoleon Császár, tsak egy fertály óra

F f f

távolságra esik Bayonnétól. Az épület nem fejedelmi, hanem csak valamelly magát jól bíró magános fzemélynek való. Maga választotta. Nem nagy számú Udvarnokokkal lakik benne. Az épület egy szép dombon van, melynek oldalai kerti táblaformákra vannak grádotsosan egyenesítettve. Szép előfák és kertek veszik körül. Egész Bayonne várossát, 's a' Spanyol ország, a' Pyreneumi hegyek és a' tenger felé menő útakat, lehet innen látni.

A' Madridi leg ujjabb tudósítások Jun. 3-kán indultak, és ezeket foglalják magokban: —

Napoleon Császár ilyen Proklamatiót botsáttott a' Spanyol Nemzethez: — “

„Spanyolok! Hofzfas ájuldozás után annak a' veszedelemnek valátok kitétetve, hogy semmivé legyetek. Nékem értésemre estek a' ti szenvedéseitek, és én azokon segélleni akarok. A' ti Nagyságotok az enyim is. A' ti Fejedelmeitek a' Koronához való minden jusaikat nékem engedték. Én nem akarok országolni a' ti tartományaitokban: de akarok a' ti jövendőbéli maradékaitoknál örök szerezetet és háládatosságot nyerni magamnak. A' ti Monarchiátok régi; ifiuvá kell azt tenni; törvényeiteket meg kell jobbítani: és olyan megujjittatásbéli jótéteménynek kell benneteket részessé tenni, a' mellyet rendetlenség és polgári egyenetlenség által elérni nem lehet. Spanyolok! én özfize seregeltetem magam körül a' ti tartományaitoknak és városaitoknak küldöttjeiket, hogy kívánságaitokat és izükségeiteket megértsem töllök. Én a' magam jusomrol lemondván, egy Más Magamnak fejére teszem a' ti ditsösséges Koronátokat, egyfzersmind egy olly Constitutióval ajándékozván meg bennete-

ket, a' melly az Uralkodónak hasznos hatalmát a' Spanyol nemzet szabadságával és privilégiumaival egygyesíti. En azt akarom, hogy az én emlékezetem a' ti utolsó unokaitok között áldott legyen, és hogy ezek így szolljanak felöllem: Ö volt a' mi hazánknek második teremője! Kiadatott Bayonnében a' mi Cs. K. palotánkban, Május' 25-kén 1808-ban. — “

„Napoleon.

A' Párisi Érsek Cardinalis Belloy halála és életébéli környülállások felől sokat irnak buzgó tisztelettel az ott kijött levelek. Életének 99-dik esztendejét töltötte. Sz. János Evangelistához hasonlittatik felebaráti szerezetére nézve, ki is midőn a' maga 99-dik esztendejében nem járhatván, magát az Ephesusi utzákon széllyel hordoztatta, és a' következő ígét megfzúnes nélkül prédikálta: Gyermekeim szerezésétek egymást! — Orvosságra egész életében nem volt a' boldogúlt Érseknek, szüksége, minthogy testi és erköltsi rendes életemődjá szolgáltak néki orvosság helyett. Utolsó estvéjén maga körül özfze seregeltetvén tselékjeit, így szollott hozzajok: Tanúljatok meghalni töllem. Néktek én nem világi hanem mennyei boldogságot kívánok, azon a' helyen, a' hol nem soká méglátni reméllek, és a' hova el is várnai foglak benneteket.

Minthogy most az egész világ, a' két nagy t. i. Frantzia és Anglus nemzetek között folyó példátlan tusakodásra fordították figyelmétefségeket, nem leszzen talám unalmas Olvasóink előtt, ha az egyéb külső nemzeteknek nyomtatott leveleikből ezen nagy tárgyat illető némelly jegyzéseket, mi is közönségesse teszünk. Itt következnek leg előbb egy Frank-

furti Német, az után egy Párisi Frantzia írónak Vélekedéseik: — “

„Nem az Orosz és Frantzia Birodalmak (így szoll a' Frankfurti Iró), hanem a' Frantzia és Nagy Britanniai Birodalmak vetélkednek a' Világnak felosztásában. Frantzia ország királyságokat és armádiákat nyer: Anglia hajós seregeket és koloniákat foglal-el. Mikor Frantzia ország Hollandiát: Anglia a' Jó-remenség' fokát, Kurafzaót (Curácaot), Surinámot, és az egyéb Batavus birtokokat foglalja-el. Frantzia ország Hannoverát, Anglia a' sok Frantzia szigeteket veszi-el; Frantzia ország, Olasz országot, Anglia pedig Málta szigetét teszi magáévá; az utolsó kicsiny ugyan, hanem a' Levantei kereskedelem nézve megbetsülhetetlen az Anglusok kezében. Frantzia ország Portugalliát, Anglia azért a' nagy Brasiáliát veszi a' maga tutorsága alá, ide nem szemlálván az Azori és egyéb elszéledve lévő Portugallus szigeteket, mellyeket mint tulajdonait, úgy vett gondviselése alá Anglia. Frantzia ország magához kapta Spanyol országot: kétségen kívül Anglia sem fog vesztegelni, olyan eszközökhöz nyulván, hogy a' Spanyol gazdag koloniákat, Mexikót, Perut, etc, a' maga gondviselése alá vehesse.

„Azok egészfzen megtsalják a' számvetésben magokat, a' kik úgy itélnek, hogy Nagy Britannia a' maga nem nagy népessége miatt nem fogja megtarthatni ezeket az illy mezfze lévő világbéli és illy népes országokat. Hogy ez a' vélekedés fundamentom nélkül való legyen, már megmútatta a' tapasztalás. Melly véghetetlen nagyságú koloniákat foglalt ő el a' Frantziákkal való utóbbi hadakozásától fogva: még is mind bírja és oltalmazza őket, és

még sem népetleníti meg miattok az anya országot. Tartja, bírja, és védelmezni ő a' maga Antilláit, a' maga Indiáját, Canadát, Grenadát, a' Campeschei és Hondurási koloniákat, a' Jó-reménség' fokát, Surinámot, Ceylánt, Sz. Haromságot, Malakkát, Cochint, s' Molukkokat, Mahét, Sz. Lucziát, Tabagot — kimondhatná még is, hogy a' maga anya országot népetlenné tette volna ezekre nézve? Tsak egyfzer meghodoltathatná, azután megtartaná ő a' maga megnépetlenülése nélkül az egész világot; és még ekkor is keskenynek tartaná ezt magának.

„Az ő elhatalmasodott tengeri ereje az, a' mi által az Oceánust a' maga tulajdonává teszi, 's a' melly által a' védelem nélkül való 's hadakozáshoz nem tudó koloniákon uralkodik, a' mellyek semmi hatkatos segedelmet nem várhatván Európából, nem mérészelnek mozdúlni az Ánglus erő ellen. Az elfoglalt koloniákat, ezeknek szokásaikat, gondolkodások' módját, etc, a' Britanniai okos kormányozás Systemája által tsatolják finum módon magokhoz: a' kereskedés által pedig minden helyekre bőséget vívén, a' népekben ezer féle dolgokra való vágyodást tudnak felgerjeszteni 's tudják azt ki is elégíteni. A' meghodoltatott nemzeteket erősebben meg tudják lántzolni az ezekhez bevitt boldogságnak virágoztatása, mint akár melly számos örző seregnek ott tartása által, lehetne. Különkülön minden Ánglus kolonia gyenge arra, hogy egyedül az anya országgal szembezállhasson: egygyütt pedig semmi özfze köttetődések nintsen az anya országnál egyéb, a' melynek nagy hatalmatól félvén, nem mernek rébellálni: —

„Hasonló eszközök által uralkodik Napoleon a' pallerozattabb világ' leg szebb részein: a' nélkül, hogy az egész száraznak minden részeire örző seregeket osztott volna ki, egy harminzöt millió emberekből álló népet kormányozván, több mint száz milliót tart függésben. — „Meg kell vallani, hogy Anglia, az által, hogy Napoleon előtte az Európai piatzokat nagyobb részint bezárta, nyeresége gyümöltseit nagy részint kárrávallja: kétttségbe való esésre azonközben tsakugyan bojosan fog még ez által juttatatódni Anglia. Ha szintén Európában nem is, de a' meddig a' világ' más részeiben, nevezetesen Északi Amérikában, Mexikóban, Peruban, Brasiában, etc, a' maga árú portékait árulhatja, mind addig győzni fogja ő ezt az emberi nemzetre nézve ily veszedelmes hadakozást. Valamint Frantzia ország a' maga ezen háborus időkben szerzett hatalmáról, minden veszedelem nélkül le nem mond és le sem mondhat: éppen ilyen kevésbé mond és mondhat-le Anglia a' maga másokat kifzorító, és egész világra kiterjesztett kereskedéséről, a' nélkül, hogy azon tselekedete által az első rangú Hatalmaságoknak sorokból azonnal ki ne essék.

„Minthogy ilyen módon Frantzia és Anglia országok a' politikai kéntelenségnek azon egy törvényei által hajtatnak az örökös hadakozásra, lehetlen általlátni, hogy miként és mi némű fundamentomokon állhatna hamarjában lábra a' bekeféség. Ki reméllheti, hogy a' világ' urasága felett vetélkedő két Hatalmasok az emberi nemzet' javáért az ő jelen való nagyságokat önként feláldozzák, és a' nyert koronákat, koloniákat, és hajós seregeket, régi állapotokra visszra állitják és állithatják? Mitsoda

Hatalmaság válalhat ezen hadakozó Hatalmasságok között egygyikért, ennek törvényessége 's békefésés hajlandósága felől, a' másiknál kezesésget? Ki reméllheti, hogy Frantzia Ország és Nagy Britannia, egygyik a' másikának jelen való nagy hatalmát megesmérrik vagy megesmérhetik. Az egygyiknek nagy hatalma kirekeszti a' másikét. Ők egymásmellett, úgy mint most vannak, fenn nem állhatnak, midőn t. i. Frantzia ország azon a' ponton áll, hogy Nagy Britanniát Európából minden szempillantásban szamkivetni, 's annak kereskedését a' száraz földön, éppen mikor a' leg virágzóbb pontra lépni akarna, egy katalmas szó által semmivé tenni akarja, Nagy Britannia pedig minden zászlót a' maga tengeri törvényes könyve alá vet, a' tengereken egyedül parantsól, a' Frantziáknak semmi koloniát, semmi kereskedést nem enged, 's a' mi leg terhesebb, eddig való fényes uraságának megtarthatása végett nem is engedhet. Melly nagy rendkívülvalóságokra jutott ez a' hadakozás! Ki tarthatott volna ettől az 1792-dik esztendőben?

„Ánglia azért kezdette-el ezen hadakozást, hogy vetélkedő társának revolúciós nyughatatlanságait, annak sokáig tartó és tellyes elgyengülésére fordítván, a' leg jobb Frantzia koloniákat elfoglalhasa és a' Frantzia kereskedést semmivé tehese. Frantzia ország ellenben, a' helyett hogy semmivé lett volna, a' veszekedésközben megerössödött. Ánglia ezért felindulván, Coalitziokat formált, 's azokat Frantzia ország ellen küldvén, ezt arra kényszerítette, hogy Európának nagy részét gyözze-meg, és foglalja-el. Most az Európai száraz' nagyobb részének ura lévén arra kötelezi Frantzia ország a' Hatal-

mafságokat, hogy az Ánglus kereskedést küldjék országokból számkivetésbe: Anglia pedig Európát ellensége' kiszorító befolyása alatt lenni szemlélvén, megfoszt a' kereskedéstől, sőt ha módját láthatja hadi hajós seregeiktől is, minden tengeri Hatalmaságokat. Ha hát Frantzia ország enged, és az Oceánust az Ánglusoknak hagyja, úgy magát Európával együtt adófizetőjévé teszi Angliának: ellenben ha Anglia enged, és a' Frantziákkal a' maga koloniáit megfosztja, ekkor maga nyújtja, a' maga örökre lejendő semmivétetődésére, ellenségének a' fegyvert, etc.

Igy folytatja ezen író még néhány leveleken a' maga okoskodásait, 's mind ezeket végezetre ilyen vigasztaló szavakkal rekeszti-bé: — “

„Azonközben éppen a' milyen kevéssé láthatjuk által azt, hogy a' jelenvaló környülállások között a' világ' békefsége mi módon állhasson helyre: éppen ilyen könnyen hozhatja-el véletlenül valamely előre el nem látott történet, melyhez még most hozzá sem vethetünk, az áldott békességet. Egy kisded történet már sokszor az egész világ' ábrázatját más formába öltöztette a' Historiákban, 's mikor senki nem is vélte volna, olyan világosság támadott a' népek labyrinthusának setétsegében, a' melly ezer felé útakat mutatott az abból való kimenekedésre. “

Nagy Britannia.

Az Egyiptomi Mamelukok' egygyik Kapitánya Elfi Bey, egy hatadfél labnyomnyi magaságú vitéz, elébb Málta szigetére, 's onnan Londonba is megérkezett. Nagy tisztelettel fogadtatott. Sok tselédet, 's ezek között három szép aszfzonyságot is

hozott magával, kiknek egygyike az ő Favorita Szultánnéja. Excellentiás Urnak tituláltatja magát. Szép képű és állásu ember. A' testit szép atlatz ruha fedezi. Az Angliai izokás és fejer népok, igen tettzenek néki. A' hazájának Egyiptomnak ügyében, a' Státus' dolgaiban, jár kél.

A' nagy kereskedő házakra nézve, kiknek minnyáján N. N. és Kompánia a' nevek, megjegyzést érdemlő tudósítás a' következő: — „Nem volt a' világon még soha oly nagy hírűnevű kereskedő ház, mint az, a' melly Bengalában ezen Firma alatt: **C h e k A t y a f i a k**, áll-fenn. Ennek tökepénze több 200 millió Márknál. Nem tsak egész Indiában minden felé, hanem a' Török Birodalomban is fenn tartja a' kereskedői közösülést. Ezen véghetetlen gazdagság mellett még is most is minden esztendőben, 60, 70, és 80 hajókon küldözi a' maga gazdagságait széllyel a' Török kikötőhelyekbe és az Indiai minden vidékekre. Ásiának leg hatalmasabb Fejedelmei tartottak levelezésbéli közösülést eleitől fogva ezen házzal. Sőt egygyik a' Mogoli leg nevezetesebb Császárok közzül, **A u r e n g C z a b** nevű, hivattatván, ebéden is megjelent nálla, a' melly ebédnek, mint a' következő környülállások bizonyítják, nevezetesnek kellett lenni. A' karos szék, melyre a' Császárt ültette Chek a' gazda, olyan volt, a' milyen a' világon több nem találtatott. Ezt Chek éppen tsok erre az alkalmatofságra készítettette. A' párnája tsupa arany darabokkal volt töltetve, a' boritékját gazdag szkofumos varrás és leg drágább kövek ékesítették. Ezen széket, a' melly leg alább is 16 millió márkokra betsültetett, alattvalói tisz-

teletének bizonyosságául a' nevezett Indus Császárnak ajándékozta Chek.

Parlamentomi beszéletek. — Ezek a' Párisi Ujságok által adattak ki, és Angliának mostani körülállásait illetik: — A' projektomot Whitbread tette az Alsó Házban, azt vetvén szemeikre a' Ministereknek, hogy az Orosz Birodalom és Austria által a' Frantzia országgal való békeféség felől tétetett közbenjárói ajánlásokat megvetették volna. Keservesen rajzolta le azon szereztetleneknek sorsokat, a' kiknek kézi műveik a' kereskedésnek megszűnése által gátoltatnak. Mind ezekből azt hozta ki végezetre, hogy mivel már most elég nyilvánosságosan megmutatódott volna az, hogy a' Frantzia Birodalom nagy hatalmát és a' száraz Európához való befolyását megtörni nem lehetne: tehát az ő Felsége Ministerei pirongságot érdemlénének azért, hogy az alkalmatosságot a' Frantzia országgal való békeféséges alkudozásra nézve elmúlatták; és hogy a' Parlamentomnak köteleféségében állana minden tétovázás nélkül ölelni azon első alkalmatosságot, a' melly magát ezen Birodalommal való békeféség felett való alkudozásra elő adná.

Utánna P o s o m b y uevű tag beszélt hasonló hangon. Gyalázta a' Ministereket, hogy el nem fogadták az Orosz és Austriai Birodalom' közbenjárásokat, a' kik előtt a' Frantzia Birodalomnak nevedése és hatalmasodása bizonyan nem lehet kedvesebb, mint a' Nagy Britanniai Birodalomnak bátorsága, függetlensége, és fennállása. Ő is úgy ítélte, hogy a' Frantzia Birodalom nagy hatalmának megtörésén nem lehetne gondolkodni. — Hanem a' mi azt a' körülállást illeti, hogy a' kereskedésnek

megszűnése miatt a' fákrikások és kézmívesek nagy inségeket szenvednének, e'felől nem volt Whitbreaddal egy értelemben Posomby, azt erősítvén, hogy ha szintén az ellenség a' száraz Európának már minden kikötőhelyeit bezárta is az Ánglus kerekedő hajók előtt: tsakugyan a' mostani időpont nem volna alkalmas arra, hogy a' nagy számú esedezők az eránt terjefzfzenek esdeklőleveleket ö Királyi F. ge eleibe, hogy ajánljon békefséget a' Frantziáknak, ezért (ugy mond), minthogy mostanában e'képpen felelhetne nékiek Bonaparte: Mi okon vetettétek ti a' minapában visszfa az Orosz és Austriai Birodalmaknak közbenjáróságokat? Mi okon kívánnjátok mostan az alkudozást? Mi változtathatta-meg illy hirtelenül gondolkodásotoknak módját, ha nem a' ti kézi miveiteknek és fábrikaitoknak meg tsökkenések? Valosággal (így folytatja szavait az Orátor) meg nem egygyezne Nagy Britannianak sem méltóságával sem javával, ilyen jó kifogást adni magunk ellen az ellenség' szájába. Ha ez a' fákrikáinkat és kézmíveseinket érdeklő veszfély arra határozhatná Ministereinket, hogy hebehurgya alkudozásra bortsátkozzanak, ezen esetben úgy nézettethetne Nagy Britannia, mint egy meghódoltatott ország. Én is szükségesnek tartom (ugy mond) a' békefséget: de úgy itélek, hogy még egy kevésé várokozunk kell. Még tsak öt hete hogy özfzfe gyülekezett a' Parlamentom; még leg alább 4 hónapig özfzegyülekezve marad. Nints miért siessünk illy nagyon, etc. — Végezetre javasolta Whitbreadnak, hogy még most vegye visszfa a' projiktomát.

Wilberforce egy értelemben volt Posombyvel: Lord Milton ellenben úgy itélt, hogy nem

kellene a' magát előadó első alkalmatofságot elmű-
 lasztani, hanem haladék nélkül meg kellene próbálni
 az alkudozást, ha tsak módot lehetne találni réá.
 Tsak abban nem egygyezett-meg Whitbreáddal,
 hogy a' Ministerek gyalázást érdemlenének: — Ő
 nem láthatja (úgy mond) által, mi okon kellene a'
 mostani Ministereket elbotsátani, a' kik ezt semmi
 magokviseletek által nem tették fzükségessé. Sőt ő
 azt sem tudhatja, hogy ennek mi hafzna lenne, etc.

Ward nevű tag meszszebb kibotsátkozott: —
 „Mi (úgy mond) akár melly rofz békefség által, nyer-
 tesek fognánk lenni. Ha feltefzem, hogy egy ilyen
 rofz békefség hét esztendeig tartván, az alatt a'
 Frantziák Császárja a' száraz földnek minden Hatal-
 mafságait egygyesithetné, koalizálhatná ellenünk,
 Nagy Británia ezen 7 esztendők után, ezeknek
 is mind megfelelhethetne. Mi a' hadakozásnak foly-
 tatása által többet semmit nem nyerhetünk, és a'
 száraz földön több szövetséget fel nem állithatunk.
 Én félek, hogy Bonaparte, a' kinek a' mi Indiai ko-
 loniáink ellen való projektomai tudva vannak, ha-
 szonra fogja a' maga Persiával és Török Birodalom-
 mal való szövetségit fordítani, olly feltett czéllal,
 hogy ezen Hatalmafságoknak országaikon által a' Nagy
 Britanniai Indus tartományoknak egyenesen a' fzi-
 vekre útat találhasson. Végezetre nékem úgy tet-
 tzik, hogy fakrikáfsainknak és kézmíveseinknek si-
 ralmas állapotjuk méltó és fzükséges indító okúl
 szolgálhat arra, hogy a' békefség felett való alkudo-
 zásra alkalmatofságot keressünk, és hogy az Irlandiai
 lakosokra nézve az eddig valónál mértékletesebb Sys-
 temát vegyünk-fel a' követésre.

Ezen alkalmatofsággal Minister Canning is fontos beszédet mondott el a' Whitbread projektumára nézve. Az ő beszédének ennyiben áll a' summarátja: — „Én (ugy mond) minden időben kész vagyok az olyan fundamentomokon való békefséges alkudozásra, a' mellyek a' hazá betsületével és méltóságával nem ellenkeznek. De úgy itélek, hogy békefséges nyilatkoztatásokat tenni előbb, hogysen bizonyos tudósításokból megtudhatnók azt, hogy a' Frantziák magokát az illendő feltételek fzerént való alkudozásra meghatározták, nem jó lenne. A' mi az Austria által ajánltatott közbenjárást illeti, az ez eránt tétetett két rendbéli ajánlások között az első figyelmetefséget érdemelt volna tollünk azon esetben, ha a' Bonaparte fzerentséje más útra talált volna térni: hanem a' mi a' második ajánlást illeti, e', kéttéséges értelmű lévén, nem volt elfogadható, etc. —

Utánna Sheridan beszélt. — Végezetre Whitbread még egyfzer felálván megtzáfolni próbálta a' projektoma ellen elmondatot beszédeket: de semmire nem mehetett. Az ő javaslása, hogy t. i. békefségs alkudozásokhoz kell kezdeni, a' vok-soknak nagy sokasága által vízfza vettetett.

Magyar Ország.

Miskóltz Junius 9-dikén. A' legújjabban hozatott Törvény. 1-ső ágazattyának értelméhez képest Tek. Ns Borsod V. Megyére kivetett, Pecrutáknak általvételére, a' B. Alvintzy Eö Excellenzia-aj nevét viselő Gránátiros Nemes Ezeredtől ide küldetett Tifzt. Ur titt. Feö Hadnagy Szlávny Ur, mintegy hazmadfél hólnapig itt töltött ideje alatt, azon kívül, hogy ezen Fels. Királyi szolgálatnak tel-

lyesítettetését munkás serénysége által siettetni fogatosan igyekezett, a' maga, sőt kórmánnya alá bízott katonáinak példás és fedhetetlen magaviselete, az ő tulajdon nyájafsága, és igaz egyenefsége által itt minden renden lévőknek szívetét 's szívét annyira megnyerte; hogy midőn innen e' folyó hónap' első napján, kiküldtetése czeljának ditséretes bétöltése után a' Regementhez útnak indulna, számos és érdemes Barátitól környülvétettve, a' fúvómuzsika' szerfzámok tsendes zengése között, nagy hírű Muzsikus Hazánkfia Lavotta János Urnak egy ilyen alkalmatofsággal készített bútsúzó notája elkezdettvén, a' jelenvalóknak szemeit érzékeny könnyek borították el; 's azok között némelyek e' szomorú nótára azonnal ott helyben (impromptu) szívek' belső indúlatainak kijelentéséül e' következő vers sorokat készítették, 's ugyan ott elis énekelték:

- 1) Elmégy hát szíretett Szlávnyunk! Barátunk!
 Jaj! t'ám most most utólszor ölelünk 's látunk!
 El-kell hát szakadnunk ez igaz hívtől?
 Keserves megválunk egy Magyar Szívtől.

* * *

Szünyetek meg esdekleni: búmat láttjátok.
 Meg kell válunk, hív Barátim! Isten hozzátok! (*)

(*) Ezen Antistrophe a' bútsúzó Tiszt Úr személyében készítettett, ugyan az első Baráttya által; úgy, hogy azt, minden versszakasz után, a' Nótának második részére kétfézer kellett elmondani.

- 2) **Omlik a' barátságának szent Temploma!**
 Lásd! mi az Irígy Sors keserves nyoma.
 Remenység! oh te légy olly Istenségünk,
 Melly által vízfzadasson ő nekünk.
 Szünnyetek meg s. a. t. —
- 3) **A' sors megváltozhat még; — vízfzavárunk;**
Hidd-el, hogy fzerettünk; légy hív barátunk!
A' sors megváltozhat. s. a. t. —
 Szünnyetek meg s. a. t.
- 4) **Mikor az Irígy Fátum tör károdra;**
Az Erdem kofzorút fűz homlokodra.
Élj! Teged' kísér a' mi Barátságunk:
Nem hal ez el. — Szereteted világunk.
 Szünnyetek meg s. a. t.
- 5) **Szegény házamnak legkedvesbb Vendége!**
Hát elmégy? — A' Barátság' Istensége
Kísérjen-el; de hamar hozzon vízfza;
Akkor értted minden poharát ifzfza. (*)
 Szünnyetek meg s. a. t.
- 6) **Hát utólsó Ora már ez? 's tsak el kell válnunk.**
A' fatummal nem lehet fzembe szállnunk.
Nem Barátim! hív a' szent kötelefség;
A' távollétel nem végső vefzteseg
Szünnyetek hát esdekleni: búmat láttjátok
Meg kell válnunk hív barátim!
Isten hozzátok!!“ —

Leg ujjabb Ujságok.

Igen ujj és fontos Ujságaink ma, sem Déli sem Északi Európából nintsenek. — A' Ménus mellyé.

(*) Ez a' Házi Gazdának képében ugyan akkor Im-promptúe iratott.

kén kijövő Ujságlevelekben ilyen, Moguntziai Jun. 13-kán költ tudósítás olvastatik: — „A' Kurirok által elterjesztetek hírek naponként hitelesüknek, az eránt, hogy a' Spanyol Koronát a' Napolyi Josef Király, a' Napolyit a' Hollandiai Lajos Király, a' Portugalliait pedig a' Bergi Nagy Hertzeg fognák elnyer- ni. A' Bergi Nagy Hertzegség ezen esetben Westphaliahoz tsatóltatna. Hogy azonközben ezek még most is tsak futó hírek legyenek, bizonyítja az, hogy más levelek a' Portugalliai Koronát a' Piombinói Hertzegnek a' Napoleon egygyik Sogorának, a' Hollaudiait a' Bergi Nagy Hertzegnek adják. — Jobb meg várni ezek eránt az Officialis tudósításokat (így fzoll egy másik író).

Hir - a d á s.

Holitschban Magyar országon, a' Cs. K. Patrimonialis és Familiai jofszágok fő Igazgatói Hivatala által a' jövő Augustus 22-dik és 23-dik napjain, feles számú Spanyol eredetű mag kosok, néhány fáz egy és két efztendős úgyantsak magzásra alkalmas, eredi Spanyol kosoktól és leg finumabb Spanyol anyajuhaktól származott kosok, továbbá a' tényé- fzésre tökéletesen elkészült és hasonlóképpen leg finumabb Spanyol fajta anyajuhak — végezetre feles számú, szép Tyrolisi fajta ökör és üfző borjak, fog- nak közönséges kotyavetye által kéz penzel való fizetésért, eladattatni.

A' Licitatio a' feljebb irt napokon délelőtti 9 órakor a' Holitschi Cs. K. múlató kastélyban tartatik. Béts Junius 18-kán, 1808.